

# Совет Безопасности

Distr.: General 7 November 2000

Russian

Original: English

# Седьмой доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне

### І. Введение

В пункте 22 резолюции 1289 (2000) Совета Безопасности от 7 февраля 2000 года Совет просил меня представлять на регулярной основе доклады относительно условий в плане безопасности на местах, с тем чтобы можно было постоянно держать в поле зрения численность воинского контингента Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) выполнение поставленных перед ней задач. Настоящий доклад представляется во исполнение этой просьбы, и в нем нашли отражение события, происшедшие со времени представления моего шестого доклада о МООНСЛ от 24 августа 2000 года (S/2000/832). В своей резолюции 1321 (2000) от 20 сентября Совет Безопасности постановил продлить нынешний мандат МООНСЛ до 31 декабря 2000 года. В той же резолюции Совет постановил также рассмотреть ситуацию не позднее 31 октября 2000 года. В настоящем докладе содержится информация об усилиях Секретариата по выявлению государствчленов, готовых выделить необходимые войска и оборудование для МООНСЛ.

#### **II.** Политические события

2. После событий, происшедших в мае/июне 2000 года, положение в Сьерра-Леоне в политическом и военном отношении находится в состоянии застоя. В течение отчетного периода МООНСЛ и Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС)

ОРФ Более τοгο, некоторые командиры позиции, продолжают занимать враждебные настаивая на том, что они не собираются ни складывать оружия, ни отказываться находящихся под их контролем районов добычи алмазов. МООНСЛ также получила сообщения о том, что ОРФ, возможно, готовится к проведению военных операций в Гвинее. Как было заявлено правительством Сьерра-Леоне, оно предпочтение постоянному прекращению боевых действий, но при условии, что ОРФ уйдет из большинства контролируемых им в настоящее время районов, а также из алмазодобывающих районов. В то же время правительство Сьерра-Леоне осуществляет широкомасштабную военную стратегию с целью вытеснения ОРФ. Со своей стороны, ЭКОВАС намеревается направить в Сьерра-Леоне в ближайшем будущем свой комитет, созданный в мае с целью содействия прекращению

сосредоточили свои усилия на создании таких политических условий И условий плане безопасности, которые благоприятствовали возобновлению мирного процесса. Несмотря на нового временного руководителя назначение Объединенного революционного фронта (ОРФ), Иссы Сесая, чему способствовали президент Мали Альфа Умар Конаре и президент Нигерии Олусеган Обасанджо, не было достигнуто никакого прогресса в направлении налаживания политического диалога и возможного прекращения огня. По сообщениям, отдельные полевые командиры ОРФ, в частности на неохотно признают севере страны, г-на Сесая.

<sup>\*</sup> Переиздано по техническим причинам.

боевых действий.

4. Назначение г-на Сесая в качестве временного руководителя позволило МООНСЛ установить ограниченные неофициальные контакты с ОРФ. Эти контакты пока что имели своей главной целью возвращение оружия и техники, захваченных у МООНСЛ, и обеспечение гуманитарного доступа в районы, находящиеся под контролем ОРФ. Что касается захваченного оружия, то на сегодняшний день ОРФ вернул лишь девять бронетранспортеров, с которых было снято абсолютно все оборудование. Миссия также смогла вернуть выведенный из строя вертолет Ми-8, который был оставлен вблизи Макени во время майского кризиса. Контакты продолжаются, и ОРФ обещал вернуть некоторое дополнительное имущество.

#### Региональные аспекты

- С начала сентября имело место по меньшей мере 15 нападений на пограничные деревни Гвинеи со стороны вооруженных мятежников, которые, согласно сообщениям, действуют с территории Либерии и Сьерра-Леоне. Правительство Гвинеи сообщает о том, что в ходе этих вторжений, когда были нанесены удары по ряду военных и административных объектов. было убито 350 человек. Ответственность за эти нападения не установлена, хотя МООНСЛ получила сообщения о причастности ОРФ. Правительство обвинило правительства Либерии и Буркина-Фасо в сопричастности к нападениям. Правительства обеих стран отрицают это. В рамках усилий по оказанию противодействия таким нападениям правительство Гвинеи вооружило гражданское население и мобилизовало комитеты гражданской обороны в пограничных районах.
- С июля, когда было совершено вторжение в графство Лофа на севере Либерии, поступают сообщения о боях между либерийской армией и вооруженными элементами. Гвинея отвергает утверждения Либерии о том, что она позволяет диссидентам действовать с территории Гвинеи. Ситуация, как представляется, несколько стабилизировалась в последнее время, после того как правительство Либерии сообщило 20 октября о том, что оно восстановило контроль над городом Воиньяма и развернуло войска вдоль границы с целью предупреждения дальнейших нападений на этот город.

- Эти события обострили напряженность между Гвинеей и Либерией. Президент Конаре и президент Обасанджо предпринимают активные усилия в рамках ЭКОВАС с целью разрядить обстановку. На созванной президентом Конаре 16 сентября в Бамако встрече министров обороны и безопасности государств — членов Союза стран бассейна реки Мано, Гвинеи, Либерии и Сьерра-Леоне было принято коммюнике, в котором, в частности, участники встречи призвали к развертыванию военных наблюдателей ЭКОВАС вдоль общих границ указанных трех стран, и это предложение было одобрено на чрезвычайной встрече Совета ЭКОВАС по вопросам посредничества безопасности, состоявшейся в начале октября в Абудже. ЭКОВАС указало на то, что, как предполагается, в ближайшее время в этот район выедет техническая группа для оценки ситуации и материально-технических потребностей в целях развертывания группы наблюдателей. Вместе с тем, с учетом ограниченного потенциала ЭКОВАС, потребуется международная помошь развертывания и обеспечения функционирования группы наблюдателей на местах. Президент Конаре и президент Обасанджо встретились в Абудже 9 октября с президентом Гвинеи Лансаной Конте для обсуждения вопроса о продолжающемся пограничном кризисе.
- Акты насилия в пограничных районах привели внутреннему перемещению примерно 40 000 гвинейцев. Учреждения Организации Объединенных Наций занимаются оказанием им помощи. Условия в лагерях, в которых находится примерно 450 000 съерра-леонских и либерийских беженцев, ухудшились после вынужденного вывода персонала Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) в середине сентября. Отсутствие безопасности также вызвало у местного населения подозрения в отношении того, что среди беженцев могут скрываться мятежные элементы, и это привело к ухудшению традиционно гостеприимных отношений между гвинейцами и беженцами в некоторых районах. Следствием всех этих проблем стало то, что примерно 12 000 съерралеонцев и тысячи либерийцев вернулись в свои родные места, причем во многих случаях — в небезопасные районы.

9. Нельзя исключать возможность обострения проблемы региональной нестабильности, что приведет в ближайшем будущем к еще более широким трансграничным передвижениям населения в соседние страны, включая Кот-д'Ивуар. Тревожные события, происшедшие в Кот-д'Ивуаре после президентских выборов, стали еще одним источником обеспокоенности.

#### Координация деятельности Организации Объединенных Наций и ЭКОВАС

10. 11 сентября я провел первую встречу с участием представителей Организации Объединенных Наций, правительства Сьерра-Леоне и Координационного механизма ЭКОВАС, которая состоялась в Нью-Йорке. Во встрече приняли участие министры иностранных дел стран членов Совета ЭКОВАС по вопросам посредничества безопасности, министр иностранных Сьерра-Леоне старшие дел И Организации Объединенных должностные лица включая Наций. моего Специального представителя. В ходе обсуждений внимание было уделено способам возобновления мирного процесса и, кроме того, рассматривались такие вопросы, как новое руководство ОРФ, возврат оружия, захваченного ОРФ, прекращение огня и проведение на региональной основе расследований по вопросам возобновления боевых действий и незаконной торговли алмазами.

#### Миссия Совета Безопасности в Сьерра-Леоне и регионе

- 11. Миссия Совета Безопасности в составе 11 членов, посетившая Сьерра-Леоне, а также Абуджу, Бамако, Конакри и Монровию в период с 9 по 14 октября, ясно продемонстрировала сьерралеонцам и всему субрегиону твердую приверженность международного сообщества делу содействия восстановлению мира в Сьерра-Леоне. Ее доклад был издан 16 октября (S/2000/922).
- 12. Миссия Совета Безопасности рекомендовала разработать всеобъемлющую стратегию, в отношении которой она вынесла ряд предложений и рекомендаций, в том числе относительно создания на основе Организации Объединенных Наций механизма всеобъемлющей координации. Что касается возобновления диалога с ОРФ, то миссия рекомендовала моему Специальному

представителю безотлагательно уделить самое первостепенное внимание координации активных контактов с региональными руководителями.

#### III. События в военной области

- 13. Несмотря на относительное спокойствие, воцарившееся со второй половины августа, общая обстановка в плане безопасности в Сьерра-Леоне остается шаткой и непредсказуемой. Хотя общая стране ситуация В В последние характеризовалась как относительно спокойная, этот период был ознаменован увеличением числа трансграничных нападений в пограничных районах Гвинеи, Либерии и Сьерра-Леоне. В самой Сьерра-Леоне не произошло никаких изменений в районах, контролируемых ОРФ или проправительственными силами.
- 14. Армия Сьерра-Леоне (АСЛ) Силы гражданской обороны предприняли попыток отбросить ОРФ в ряде районов, но при этом не добились практически никаких результатов. Их операции против ОРФ были сосредоточены главным образом вдоль оси Манге—Камбия и по берегам реки Литтл-Скарсиз. Силы гражданской обороны также имели столкновения с ОРФ в районах к северо-востоку от округа Коно и в районе Тонго-филдз. Со времени представления последнего доклада ОРФ в основном занимал оборонительные позиции, но вместе с тем продолжал мобилизовать свои силы в своих опорных пунктах и рыть ямы на основных дорогах. Согласно недавним сообщениям, ОРФ усилил свое присутствие вдоль дороги Кенема—Дару.
- 15. В течение отчетного периода имело место несколько нападений на МООНСЛ со стороны ОРФ и вооруженной группировки из состава бывшего Революционного совета вооруженных сил (РСВС/экс-АСЛ), известной под названием «вестсайдская группа». Эти нападения были отбиты без каких-либо потерь со стороны МООНСЛ; было убито пять комбатантов из состава «вестсайдской группы».
- 16. После того как в августе Джонни Пол Корома, председатель Комиссии по укреплению мира, объявил о том, что он слагает с себя руководство любой вооруженной группой, Фоде Каллай заявил, что он является новым руководителем РСВС/экс-

- АСЛ. Под руководством Каллая «вестсайдская группа» продолжала совершать преступные акты в районе Окра-хиллз—Масиака, в том числе путем создания незаконных контрольно-пропускных пунктов и ведения беспокоящих действий против гражданского населения.
- 17. 25 августа 11 британских военнослужащих членов группы, занимающейся обучением Армии Сьерра-Леоне, и один офицер Армии Сьерра-Леоне были взяты в заложники «вестсайдской группой» в районе Окра-хиллз. Поскольку переговоры не дали никаких результатов, английские войска провели 10 сентября успешную операцию по их спасению. В результате этой операции «вестсайдская группа» был выбита с ее базы в районе Окра-хиллз и потеряла практически весь свой потенциал; Каллай и другие руководители комбатантов были захвачены в плен, и по меньшей мере еще 26 комбатантов убиты. В результате этой операции значительное число комбатантов из состава «вестсайдской группы», включая некоторых из ее командиров, старших сдались В плен. сегодняшний день более 370 бойцов из состава «вестсайдской группы» сдались в плен в результате как проведенной МООНСЛ 22 июля операции «Гром», так и английской операции по спасению своих военнослужащих.

#### Подготовка Армии Сьерра-Леоне

- 18. Армия Сьерра-Леоне продолжает наращивать свою мощь благодаря проводимой Соединенным Королевством программе обучения. Две группы военнослужащих Армии Сьерра-Леоне обшей 2000 человек численностью примерно уже завершили эту программу подготовки. Однако прошедшая переподготовку Армия Сьерра-Леоне испытывает, в частности, нехватку руководящих кадров и материально-технического обеспечения, что продолжает сказываться на ее боеспособности.
- 19. Серьезную обеспокоенность сообщения о случаях нарушения дисциплины и действий против беспокояших гражданского населения со стороны как Армии Сьерра-Леоне, так и Сил гражданской обороны. В частности, Силы гражданской обороны на юге страны все чаще прибегают К чрезмерно активным некоординируемым действиям, которые вызывают опасения насчет возможного раскола между Силами

гражданской обороны и правительственными войсками.

#### Положение дел с развертыванием Миссии

- 20. По состоянию на 30 октября численность воинского контингента МООНСЛ составляла 12 510 человек. Войска МООНСЛ развернуты во Фритауне, Хейстингсе, Ньютауне, Уотерлоу, Лунги, на островах Пепел и Тасо, в Каубане, Лунги-Лои, Масиаке, Рогбери-Джанкшен, у моста Рокель, в Порт-Локо, Магбунтосо, в лагере на 91-й миле, в Бо, Моямбе, Кенеме, Дару и Джору. Войска продолжали укреплять свои оборонительные позиции посредством активного патрулирования и проведения операций по оцеплению и поиску. Эти операции, которые проводились главным образом во Фритауне, привели к обнаружению большого количества незаконного оружия и боеприпасов. В течение отчетного периода была произведена ротация ганского, индийского и нигерийского контингентов.
- 21. Миротворцы МООНСЛ также занимались гуманитарной оказанием помощи местному населению в их районах дислокации. Инженерное подразделение из состава Сил в рамках совместного проекта с Управлением автомобильных дорог Сьерра-Леоне занимается восстановлением моста на реке Мабанг, который имеет крайне важное значение для организации дорожных перевозок между Фритауном И Южной провинцией. Отдельные контингенты также оказывают — на основе своих собственных ресурсов — прямую помощь в форме предоставления продовольствия, содействия осуществлению сельскохозяйственных проектов, оказания ограниченной медицинской И проведения других социальных мероприятий. В этой связи я призываю доноров производить взносы в Целевой фонд Организации Объединенных Наций для Сьерра-Леоне, с тем чтобы позволить МООНСЛ приступить осуществлению проектов, дающих быструю отдачу, в районах ее дислокации в координации с гуманитарным сообществом.
- 22. Группы военных наблюдателей Организации Объединенных Наций продолжали поддерживать контакты со сторонами и представлять донесения о таких контактах. В этой связи наблюдатели в Моямбе и Кенеме также сыграли определенную роль в ослаблении напряженности между Силами

гражданской обороны и полицией Сьерра-Леоне в этих районах. Кроме того, группы военных наблюдателей продолжают оказывать помощь в процессе разоружения и демобилизации.

# IV. Разоружение, демобилизация и реинтеграция

- 23. Осуществляемая сегодня деятельность разоружению, демобилизации И реинтеграции сконцентрирована на завершении демобилизации и увольнении ранее сложивших оружие бывших комбатантов, которые в настоящее время находятся в лагерях; предоставлении краткосрочной помощи на реинтеграцию уволенным бывшим комбатантам; поощрении действующих комбатантов добровольной сдаче оружия и проведении активной пропагандистско-разъяснительной кампании среди комбатантов, так и общин. До прекращения действий боевых общая стратегия заключаться В осуществлении ограниченных мероприятий по разоружению, демобилизации и реинтеграции, с тем чтобы предоставить средства и помешения для тех комбатантов. добровольно приняли решение сдать оружие и вернуться к нормальной мирной жизни. В период с 8 мая по 13 октября 2000 года этой программой было охвачено в общей сложности 706 бывших комбатантов (138 из ОРФ, 554 из РСВС и 14 из Сил гражданской обороны).
- 24. В течение первых двух недель сентября в Сьерра-Леоне находилась независимая группа экспертов, финансируемая Всемирным банком и вопросам министерством по международного развития Соединенного Королевства проведения всеобъемлющего обзора программы разоружения, демобилизации и реинтеграции, которая в ближайшее время должна представить свой окончательный доклад. Группа отметила, что главным препятствием на пути осуществления программы является несоблюдение ОРФ положений Ломейского мирного соглашения. Группа вынесла ряд рекомендаций, в частности в отношении согласования компонентов разоружения/демобилизации компонентом c реинтеграции для улучшения в будущем операций в рамках программы разоружения, демобилизации и реинтеграции.

25. Национальная комиссия по разоружению, демобилизации и реинтеграции также рассмотрела проблемы, связанные необходимостью пересмотреть вопрос временном пособии, приостановка выплаты которого привела неразберихе и волнениям и беспорядкам в ряде лагерей, охваченных программой разоружения, реинтеграции. демобилизации Комиссия разрабатывает программу, которая предусматривала бы определенные стимулы для сдачи оружия, но не создавала бы впечатления, что оружие комбатантов выкупается. Комиссия рассматривает вопрос об оказании поддержки иждивенцам бывших комбатантов, в настоящее время находящимся в лагерях, и об увеличении комбатантов. присоединяющихся числа программе разоружения, демобилизации и реинтеграции без оружия.

# V. Гражданская полиция

26. Непредсказуемость ситуации плане безопасности остается основным препятствием на осуществления усилий ПО содействию восстановлению эффективных полицейских функций и оказанию поддержки в распространении присутствия и власти правительства на всей территории. Советники из состава гражданской полиции концентрируют свои усилия на поощрении выполнения функций по охране порядка на уровне общин как во Фритауне, так и на юге, где постепенно восстанавливается эффективная деятельность сьерра-леонской полиции. В этот период советники из состава гражданской полиции были также переведены в Порт-Локо после тщательной оценки там ситуации в безопасности в течение рассматриваемого периода. переподготовки полицейских, Программа осуществляемая при поддержке стран Содружества, проходит весьма медленными темпами из-за отсутствия средств и помещений.

# VI. Гражданские вопросы

27. В период после опубликования моего последнего доклада МООНСЛ пыталась активизировать свои контакты с местными лидерами, а также общинами в целом. МООНСЛ тесно сотрудничает с властями Съерра-Леоне в деле

восстановления деятельности районного отделения в Коинадугу, а также в деле временного перевода в Порт-Локо отделений из административного центра Северной провинции Макени. В Восточной провинции количество племен, подчиняющихся правительству, увеличилось с 9 до 14, и в настоящее время активно предпринимаются попытки восстановить гражданское управление в Дару.

28. В течение отчетного периода МООНСЛ приступила к проведению ряда обследований в деревнях вокруг Фритауна и в районе Кенемы с целью выявить районы, требующие «незамедлительной помощи», которую можно было бы финансировать из Целевого фонда для Сьерра-Леоне. МООНСЛ также проводит оценку проектов, предложенных различными международными и национальными учреждениями в рамках Целевого фонда. В этой связи я призываю доноров внести щедрые взносы в

Целевой фонд, с тем чтобы дать возможность МООНСЛ в координации с учреждениями Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями осуществить целый ряд различных проектов в поддержку мирного процесса.

# VII. Общественная информация

29. B отчетного течение периода активизировалась деятельность секции общественной информации. В настоящее время МООНСЛ осуществляет вещание регулярной основе, в том числе сводки новостей на английском языке и языке крио, проведение брифингов для представителей средств массовой информации (включая подготовку резюме на языке крио), а также реализацию программ в области связей c общественностью И просвещения населения по вопросам гражданского общества. радиостанции появилась Недавно на программа по поиску родственников; радиостанция предоставлять продолжает также учреждениям Организации Объединенных Наций. В настоящее время разрабатываются планы по распространению вещания Радио МООНСЛ не только на аудиторию Фритауна и северо-западных районов, но и на другие районы страны, а также

использование в ходе вещания местных языков (менде, темне и лимба).

30. Секция выпускает также печатную продукцию, с тем чтобы активизировать контакты с местным населением и в рамках самой Миссии. Сюда входит ряд брошюр по вопросам прав человека и особенностям мандата МООНСЛ, пресс-релизы, сводки новостей и информационные бюллетени. МООНСЛ расширяет свои связи с местными массовой информации с средствами распространению информации содействия деятельности Миссии. Кроме того, в регулярно организуемых МООНСЛ брифингах для прессы принимают участие представители местных и международных средств массовой информации. Однако еще многое предстоит сделать, прежде чем развернутая МООНСЛ кампания в области общественной информации выйдет на требуемый уровень и достигнет необходимой эффективности.

## VIII. Права человека

- 31. В течение отчетного периода положение в области прав человека оставалось нестабильным. В частности, в результате имевшего в последние месяцы место в Гвинее преследования сьерралеонских беженцев тысячи перемещенных лиц и беженцев хлынули из этой страны в районы полуострова Лунги. В районах Порт-Локо и Камбии не прекращались случаи похищений и принудительного призыва на воинскую службу мирных жителей, а также случаи мародерства и набегов на деревни со стороны комбатантов ОРФ.
- 32. После проведения Великобританией 10 сентября операций по спасению своих военнослужащих число нарушений прав человека со стороны элементов «вестсайдской группы» в районе Окра-Хилз резко сократилось. Вместе с тем в последнее время поступали сообщения о преследовании мирных жителей со стороны группировки Сил гражданской обороны, известной как «Гбетис», которая оккупировала территорию, ранее находившуюся под контролем «вестсайдской группы». И хотя национальное руководство Сил гражданской обороны предупредило членов о недопустимости действий, в результате которых страдают и подвергаются преследованию мирные жители, поведение членов Сил в южных и районах по-прежнему восточных является предметом глубокой обеспокоенности. В течение последних нескольких месяцев постоянно сообшения поступали мирных жителей преследованиях co стороны элементов гражданской внесудебные обороны, включая расправы, задержания произвольные вещей вымогательство денег И личных контрольно-пропускных пунктах. Кроме того, существенно ухудшились отношения между Силами гражданской обороны и силами гражданской полиции.
- 33. В результате направления неоднократных просьб правительству Сьерра-Леоне МООНСЛ получила доступ и разрешение на проведение миссии по оценке в тюрьмах Фритауна, Бо и Кинемы. Согласно проведенной оценке, общие условия содержания заключенных были признаны как удовлетво-рительные, несмотря на переполненные камеры и на явную обветшалость помещений. Сотрудники по правам человека не

получали никаких сообщений о нарушениях прав человека заключенных, хотя те и жаловались на тесноту и плохие условия содержания. Вместе с тем у некоторых заключенных из числа детей были обнаружены серьезные кожные заболевания. Об этом было сообщено представителям Всемирной организации здравоохранения и ЮНИСЕФ, которые занимаются этим вопросом совместно с тюремным медицинским персоналом. В августе правительство освободило по меньшей мере 200 лиц. подозреваемых в участии в боевых действиях на стороне ОРФ, из тюрем Фритауна и Кинемы, однако по меньшей мере 200 других заключенных из числа комбатантов, включая 13 детей, продолжают оставаться под стражей.

# Специальный суд и Комиссия по установлению истины и примирению

34. Учреждение Специального суда по Сьерра-Леоне, а также Комиссии по установлению истины и примирению помогло бы положить конец обстановке безнаказанности И содействовать соблюдению законности и пресечению нарушений прав человека. Доклад Генерального секретаря об учреждении Специального суда по Сьерра-Леоне представленный (S/2000/915),во исполнение резолюции 1315 (2000) Совета Безопасности, в настоящее время находится на рассмотрении Совета принятия дальнейших мер. В ноябре Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека вместе с МООНСЛ проведет во Фритауне практикум с правительства участием представителей гражданского общества, где будет обсуждаться процесс установления истины и примирения, а также его связь со Специальным судом. Кроме того, МООНСЛ тесно сотрудничает с Управлением Верховного комиссара в организации кампании общественной информации, связанной с процессом установления истины и примирения, учреждением Специального суда и его конкретной юрисдикцией, которой, среди прочего, ходе придется рассмотреть и вопрос о том, что создание специального суда может нанести ущерб программе разоружения, демобилизации или реинтеграции.

#### Защита детей

35. Правительство Сьерра-Леоне утвердило создание комиссии для затронутых военными

действиями детей. Это явилось первым крупным шагом в направлении создания национального органа, который будет защищать интересы, следить за развитием и обеспечением благополучия всех затронутых военными действиями детей, как это предусмотрено в Ломейском соглашении.

- 36. После проведения в июле консультативного семинара-практикума по программе разоружения, демобилизации и реинтеграции была официально одобрена стратегия реинтеграции детей из числа комбатантов. бывших Оказание содействия реинтеграции охватывает как сам процесс демобилизации, так и процесс воссоединения с членами семьи. Он предусматривает временный уход за детьми и обеспечение их основными течение услугами В трех месяцев. психотерапевтическое обслуживание, обеспечение личными принадлежностями, поиск родственников воссоединение семей. Исполнительный секретариат Национальной комиссии демобилизации разоружению, И реинтеграции подписал меморандум о взаимопонимании ЮНИСЕФ для обеспечения технической реализации и контроля за ходом осуществления компонента программы, касающегося детей.
- 37. Подготовка миротворцев по вопросам прав человека детей и защиты детей была осуществлена для приехавших на замену подразделений ганского батальона в Кинеме, Дару и Фритауне. По просьбе штаба обороны Сьерра-Леоне аналогичная учебная программа по вопросам прав человека детей и защиты детей была введена в нынешний курс подготовки военнослужащих новой армии Сьерра-Леоне в центре подготовки в Бенгуеме. ЮНИСЕФ совместно с инструкторами из министерства социального обеспечения И представителями организации «Каритас», неправительственными организациями, входящими в «Сеть по защите детей», организовал подготовку 30 офицеров и 1000 военнослужащих.

## IX. Повышение эффективности Миссии

38. Продолжаются усилия по повышению эффективности деятельности МООНСЛ посредством осуществления рекомендаций миссии по оценке, которая посетила район действия

Миссии в мае 2000 года. Мой Специальный представитель учредил комитет во главе с заместителем Специального представителя для надзора ходом осуществления этих рекомендаций. МООНСЛ организовала. частности, всеобъемлющую пятидневную программу подготовки, которая предусматривает проведение ознакомительных сессий по изучению мандата Миссии и правил применения вооруженной силы, норм международного гуманитарного права, стандартов в области прав человека и других ключевых аспектов, касающихся деятельности Миссии. Среди военнослужащих контингентов были распространены карманного размера карточки с краткой информацией о кодексе поведения миротворца и правилах применения вооруженной силы МООНСЛ на нескольких языках, а среди всех батальонов были распространены плакаты с изложением мандата Миссии. Кроме того, в военные контингенты были направлены сотрудники по политическим и гражданским вопросам и вопросам прав человека для проведения брифингов, посвященных событиям по каждому из курируемых ими направлению.

39. Улучшилась также координация действий между гражданским и военным персоналом внутри моонсл. Заместитель Специального представителя ежедневно посещает брифинги и обеспечивает необходимый обмен информацией. Был создан и эффективно функционирует центр связи, равно как и система связи между штабом Сил и секторальными штабами. Мой Специальный представитель учредил также рабочую группу, которая будет консультировать его по вопросам политики и планирования и в которую будут входить представители основного, военного и административного персонала. Обмен информацией между МООНСЛ и другими учреждениями Организации Объединенных Наций осуществляется на проводимых раз в две недели координационных совещаниях. Тесная координация информацией по вопросам безопасности осуществляется через Центр гуманитарной информации с участием как военного, так и гражданского персонала моонсл. Центр гражданской/военной информации действует в качестве органа, консультирующего Центр гуманитарной информации.

# Х. Гуманитарные аспекты

- периода 40. Ha протяжении отчетного гуманитарная ситуация в Сьерра-Леоне продолжала ухудшаться. В частности, отсутствие доступа серьезно ограничило масштабы гуманитарных операций на территории этой страны. Между тем новые трансграничные перемещения населения, вызванные столкновениями между вооруженными группами в приграничных районах Сьерра-Леоне, Либерии и Гвинеи, усиливают нагрузку, которую испытывают на себе и так уже переполненные вынужденных переселенцев лагеря для принимающие общины.
- 41. После возобновления боевых действий. произошедшего перемещенных в мае, число сьерралеонцев увеличилось примерно 300 000 человек, В результате чего общая численность вынужденных переселенцев в стране достигла примерно 500 000. Несмотря на усилия по расширению существующих и созданию новых лагерей, предпринимаемые с целью разместить этих новых вынужденных переселенцев, все лагеря, уже существующие в Западном районе, Бо, Кенеме и Порт-Локо, сильно переполнены, причем некоторых из них численность размещенных людей более чем в три раза превышает расчетную вместимость лагерей. Попыткам облегчить проблему переполненности лагерей помешало отсутствие безопасности. Кроме того, гуманитарное сообщество по-прежнему сталкивается получении трудностями В otправительства разрешения на выделение в безопасных зонах новых земельных участков, что позволило бы облегчить проблему переполненности лагерей и расширить сеть оказываемых перемещенным лицам услуг, таких, как водоснабжение и санитария.
- 42. В результате этого стало все труднее поддерживать минимальные стандарты оказания помощи в уже существующих лагерях. И так уже высокие уровни смертности и заболеваемости инфекционными болезнями продолжают расти. Во многих случаях гуманитарные учреждения были вынуждены оказывать помощь как вынужденным переселенцам, так и принимающим их семьям, поскольку между ними уже нет существенных различий в том, что касается степени уязвимости.
- 43. Кроме того, оказывать помощь вынужденным переселенцам и уязвимым группам, находящимся в

- правительственных анклавах Дару, Бумбуна, окруженных силами ОРФ, удавалось лишь в ограниченных масштабах и только при воздушной поддержке со стороны МООНСЛ. Около одного миллиона сьерралеонцев по-прежнему находятся вне досягаемости учреждений, оказывающих помощь, в районах, контролируемых мятежниками. По сообщениям, поступающим из этих районов, гражданское население жестоко страдает от острой нехватки продовольствия и беспрепятственного распространения инфекционных болезней. некоторых районах страны из-за отсутствия доступа почти полностью прекратилась работа регулярной вакцинации детей, и даже в тех районах, где эта работа осуществляется лучше всего, вакцинацией охвачено менее 30 процентов всех детей, нуждающихся в прививках.
- 44. С тем чтобы к ситуации, подготовиться связанной расширением масштабов трансграничных перемещений населения, вызванным недавним ухудшением положения в плане безопасности в приграничных районах, Управление по координации гуманитарной деятельности 5 и 6 октября провело в Аккре совещание координатороврезидентов/координаторов гуманитарным вопросам, работающих в Сьерра-Леоне, Гвинее, Либерии и Кот-д'Ивуаре, а также представителей ключевых учреждений Организации Объединенных Наций, работающих на субрегиональном страновом уровнях, а также на уровне штабквартир. Благодаря этому Управление соответствующие учреждения в настоящее время завершают выработку межучрежденческого гуманитарного плана действий на случай чрезвычайной ситуации, включая меры обеспечения готовности; этот план послужит основой для регионального совместного межучрежденческого призыва. Этот региональный призыв и совместный межучрежденческий призыв в отношении Сьерра-Леоне будут обнародованы 29 ноября 2000 года в Лондоне.

# XI. Консультации со странами, предоставляющими войска

45. С учетом расширения военного присутствия Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, предложенного мною в моем предыдущем докладе

(S/2000/832), Секретариат в течение отчетного периода проводил тесные консультации странами, которые могли бы предоставить войска. 28 сентября под моим председательством было совешание проведено c участием стран. выделяющих войска в состав бригады высокой готовности резервных сил Организации Объединенных Наций, обсуждения для возможного вклада в деятельность МООНСЛ. 5 октября под председательством заместителя Генерального секретаря по операциям поддержанию мира состоялось еще одно совешание. Кроме того, были установлены контакты с рядом других стран, и в настоящее время с ними ведутся переговоры.

- 46. К настоящему времени Секретариат получил следующие предложения, за которые я очень признателен: предложение Бангладеш: лва пехотных батальона, одно подразделение ВМС, одно подразделение связи, одно артиллерийское подразделение, одна инженерная рота медицинское подразделение уровня II; предложение Ганы: один пехотный батальон, который нуждается в помощи для обеспечения его всем необходимым. В этой связи мною были получены предложения относительно предоставления 200 бронетранспортеров и 200 грузовиков, а также обслуживающего персонала численностью 400 человек; готова Словакия предоставить 200 грузовиков.
- 47. 10 октября правительство Соединенного Королевства объявило комплекс мер в целях оказания дополнительной военной помоши правительству Сьерра-Леоне и МООНСЛ; этот комплекс включает в себя, в частности, расширение масштабов подготовки военнослужащих армии Сьерра-Леоне, создание подразделения быстрого реагирования численностью до бригады, которое может быть развернуто в целях поддержки миротворческих операций Организации Объединенных Наций, и направление штабных офицеров в штаб МООНСЛ. В отчетный период правительство Соединенных Штатов начало осуществление программы обучения, в рамках которой будут обучены миротворцы из Западной Африки численностью до семи батальонов.
- 48. 20 сентября правительство Индии информировало меня о том, что оно приняло решение отозвать свои войска из состава МООНСЛ.

Оно предполагает вывести первый батальон в ноябре, а второй батальон в январе. Кроме того, правительство Индии намерено вывести в декабре весь другой индийский персонал и все средства, включая боевые и транспортные вертолеты, артиллерийское подразделение и медицинское подразделение уровня III. Правительство Иордании 19 октября информировало меня о том, что оно также приняло решение отозвать свои войска из состава МООНСЛ; Иордания рассчитывает осуществить вывод поэтапно и завершить его к концу года.

#### XII. Замечания

- 49. Учитывая влияние на потенциал Миссии решений правительств Индии и Иордании, я дал им понять, что настоятельно необходимо сделать так, чтобы вывод их контингентов, плановая замена других контингентов развертывание дополнительных воинских подразделений были проведены таким образом, чтобы не возникло бреши в системе обеспечения безопасности в Сьерра-Леоне. Поэтому необходимо, чтобы прибывающие и выводимые подразделения в течение какого-то времени вместе находились в местах развертывания, что может повлечь за собой увеличение на короткий промежуток времени численности войск Миссии свыше санкционированного уровня — 13 000 военнослужащих.
- 50. Перемещения различных контингентов значительно усилят также нагрузку на потенциал Миссии плане материально-технического снабжения и потребуют тщательной координации действий, с тем чтобы можно было избежать возникновения опасной бреши системе обеспечения безопасности. В этой связи я призываю вовлеченные этот процесс страны, предоставляющие войска, продемонстрировать необходимую гибкость в отношении вывода и/или ввода войск. Кроме того, МООНСЛ может также потребоваться дополнительное число специалистов по вопросам военных перевозок и материальнотехнического обеспечения, с тем чтобы можно было успешно осуществить огромный объем перевозок в период замены и вывода войск.
- 51. В ближайшем будущем, как представляется, МООНСЛ не сможет добиться существенного увеличения своей санкционированной численности. Дело в том, что нынешних предложений о предоставлении сил и средств будет недостаточно для компенсации вывода крупных контингентов индийских и иорданских военнослужащих.
- 52. Я разделяю высказанное миссией Совета Безопасности в ее докладе (S/2000/992) мнение о том, что проблемы, существующие в Сьерра-Леоне и в этом регионе, представляют собой экстраординарный вызов для международного сообщества. Как подчеркнула эта миссия, этот вызов требует четко скоординированного и всеобъемлющего подхода, основанного на

- убедительном военном давлении, диалоге с мятежниками, ведущем к их разоружению, демобилизации и реинтеграции, справедливости и примирении, гуманитарной помощи и экономическом и социальном восстановлении Сьерра-Леоне.
- 53. Одним из ключевых аспектов этого подхода является дальнейшее обеспечение безопасности силами МООНСЛ в ключевых районах страны. Чтобы достичь этой цели, не подвергая при этом военнослужащих МООНСЛ чрезмерной опасности, потребуется увеличить санкционируемую численность МООНСЛ до 20 500 военнослужащих всех званий, как это было рекомендовано в моем предыдущем докладе. Эти дополнительные ресурсы позволили бы Миссии укрепить свою оперативную структуру и осуществить постепенное наращивание численности R соответствии мандатом, содержащимся в резолюциях 1270 (1999) и 1289 (2000). В этой связи я связался с правительствами обладающих мощным ряда стран, потенциалом, включая членов Совета Безопасности, целью выяснить степень их готовности предоставить необходимые силы и средства.
- 54. Как отмечено выше, ряд правительств выступили с конструктивными предложениями о предоставлении сил и средств, за что я им очень признателен. Однако, как представляется, сил и средств, о которых идет речь в этих предложениях, хватит лишь для того, чтобы компенсировать потерю крупного потенциала. который обеспечивали индийский И иорданский контингенты. Кроме того, как представляется, если не удастся быстро найти страны, которые могли бы предоставить дополнительные войска, можно будет рассчитывать на дальнейшее увеличение численности МООНСЛ только лишь в 2001 году.
- 55. Вследствие этого убедительность военного присутствия международного сообщества в Сьерра-Леоне, которое является одним из ключевых элементов его усилий по обеспечению мира в этой могла бы быть ослаблена. стране. необходимости подчеркивать, что это имело бы негативные последствия для Сьерра-Леоне и для усилий международного сообщества по содействию обеспечению мира и безопасности в этом районе и за его пределами. Поэтому я призываю государствачлены, в особенности страны, располагающие крупными и хорошо оснащенными вооруженными

- силами, в срочном порядке рассмотреть возможность предоставления МООНСЛ войск и/или техники, а также оказания поддержки в обеспечении доставки воинских подразделений в Сьерра-Леоне воздушным путем. Пока же в процесс осуществления нынешнего мандата Миссии, в частности в том, что касается ее развертывания на местах, придется вносить поправки с учетом имеющихся ресурсов.
- 56. Я согласен и с выводами миссии Совета Безопасности о том, что, в конечном счете, никакого устойчивого прогресса невозможно добиться в Сьерра-Леоне без принятия всеобъемлющих мер по исправлению нынешней нестабильной обстановки в Западноафриканском регионе, в частности в странах — членах Союза государств бассейна реки Недавние Ма-но. тревожные события Кот-д'Ивуаре являются еще одним доказательством необходимости применения такого Поэтому я создал межучрежденческую целевую группу для подготовки рекомендаций относительно выработки скоординированных и целостных мер реагирования co стороны Организации Объединенных Наций, нацеленных на решение многогранных проблем, с которыми сталкивается этот субрегион, с учетом уже осуществляемых инициатив и инициатив, выдвигаемых различными действующими лицами.
- 57. И наконец, я хотел бы воздать должное моему Специальному докладчику Олуйеме Аденинджи и мужчинам и женщинам, работающим в составе МООНСЛ и других учреждений Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, за выполнение ими своих задач в очень трудных и опасных условиях.

# Приложение

# Миссия Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне: численность контингентов по состоянию на 30 октября 2000 года

	Военные наблюдатели	Штабные офицеры	Военнослуж ащие	Служащие секторальных штабов	Итого
Бангладеш	12	4	776		792
Боливия	4				4
Канада	5				5
Китай	6				6
Хорватия	10				10
Чешская Республика	5				5
Дания	2				2
Египет	10				10
Франция	1				1
Гамбия	26				26
Гана	4	5	776		785
Гвинея	12	2	775		789
Индия	5	31	3 065	50	3 151
Индонезия	10				10
Иордания	5	8	1 755	49	1 817
Кения	11	13	815	50	889
Кыргызстан	2				2
Малайзия	10				10
Мали	8				8
Непал	6				6
Новая Зеландия	2				2
Нигерия	4	14	3 144	43	3 205
Норвегия	4				4
Пакистан	10				10
Российская Федерация	15	3	107		125
Словакия	2				2
Швеция	3				3
Таиланд	5				5
Соединенное Королевство	15				15
Объединенная Республика					
Танзания	12				12
Уругвай	11				11
Замбия	11	3	774		788
Всего	248	83	11 987	192	12 510

Гражданские полицейские: Бангладеш: 4; Гамбия: 2; Гана: 3; Индия: 1; Иордания: 3; Кения: 3; Малайзия: 3; Намибия: 1; Непал: 5; Норвегия: 2; Сенегал: 5; Зимбабве: 2. Всего: 34.

14